

pursuant to paragraph 3 of Article 1 above, appropriate remuneration shall be agreed in each individual case.

(3) If rockets other than Black Brant II, III, IV and V are launched, appropriate remuneration shall be agreed in each individual case.

ARTICLE 3

The development of experiments and the manufacture and integration of the payloads shall take place in the Federal Republic of Germany unless other arrangements are agreed upon in individual cases. Canadian industries may be permitted to bid on a competitive basis with German industries on the manufacture and integration of the payloads.

ARTICLE 4

The Contracting Parties agree to encourage co-operation between scientists of both countries in experiments carried in sounding rockets or other vehicles and to encourage co-operation between the industries of both countries in the development and application of sounding rocket technology for scientific and other peaceful purposes of mutual interest.

ARTICLE 5

(1) Rocket launching schedules and other details shall in each specific case be arranged between the Contracting Parties or the agencies designated by them.

(2) The approval of the Joint Range Policy Committee, required under the agreement of 11 June 1965⁽¹⁾ between the Governments of Canada and the United States concerning the continued joint use, operation and maintenance of the Churchill Research Range, for all launchings at the CRR, shall be procured by Canada. In order to enable Canada to submit German launchings to the Joint Range Policy Committee as parts of the lists of launchings proposed by Canada, the Federal Republic of Germany, or its agencies designated in accordance with Article 14, shall give to Canada details of the scientific objectives before approval is sought.

PART II

ESTABLISHMENT AND OPERATION OF A REAL TIME TELEMETRY STATION AT THE CHURCHILL RESEARCH RANGE

ARTICLE 6

(1) The Government of Canada agrees to the establishment at the CRR of a Real Time Telemetry Station by the Federal Republic of Germany for the reception of data from and the transmission of instructions to scientific satellites.

(2) The Station shall primarily serve for the reception of data from the German Satellite AZUR. The contracting parties, or agencies designated by them in accordance with the provisions of Article 14, shall consult from time to time to determine with which satellites the Real Time Telemetry Station shall be operated.

⁽¹⁾ Treaty Series 1965 No. 9.